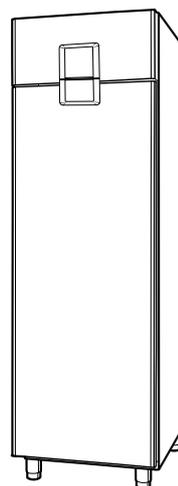


# Réfrigérateurs verticaux

Prostore



---

FR Mode d'emploi



## Préambule

 Lire attentivement les instructions suivantes, y compris les conditions de garantie, avant d'installer et d'utiliser l'appareil.

Visiter notre site Web [www.electroluxprofessional.com](http://www.electroluxprofessional.com) et ouvrir la section Support pour :

---

 Enregistrer le produit

 Recevoir des trucs et astuces sur le produit et des informations sur l'entretien et la réparation

---

Le Manuel d'instructions pour l'installation, l'utilisation et l'entretien (ci-après dénommé le « Manuel ») fournit à l'utilisateur des informations utiles pour utiliser correctement et en toute sécurité l'appareil.

Tout ce qui suit ne doit en aucun cas être considéré comme une longue liste d'avertissements contraignante, mais plutôt comme une série d'instructions destinées à améliorer, à tous les égards, les performances de l'appareil et surtout à éviter des dommages corporels ou matériels résultant de procédures d'utilisation et de gestion inadéquates.

Il est essentiel que toutes les personnes chargées du transport, de l'installation, de la mise en service, de l'utilisation, de l'entretien, de la réparation et du démontage de l'appareil consultent et lisent attentivement ce Manuel avant de procéder aux différentes opérations, et ce afin de prévenir toute manœuvre erronée et non appropriée susceptible de nuire à l'intégrité de l'appareil ou à la sécurité des personnes. Il est recommandé d'informer régulièrement l'utilisateur sur les consignes en matière de sécurité. En outre, il est important d'instruire et de communiquer les consignes d'utilisation et d'entretien de l'appareil au personnel autorisé à intervenir sur l'appareil.

Il est également important que le Manuel soit toujours à la disposition de l'opérateur et soigneusement conservé sur le lieu d'utilisation de l'appareil afin qu'il soit immédiatement à portée de main pour être consulté en cas de doutes et chaque fois que les circonstances le requièrent.

Après avoir lu ce Manuel, si des doutes ou des incertitudes persistent quant à l'utilisation de l'appareil, ne pas hésiter à contacter le Fabricant ou le SAV agréé, qui sera toujours à disposition pour garantir un service rapide et soigné, en vue d'assurer un meilleur fonctionnement et une efficacité optimale de l'appareil. Pour rappel, les normes en matière de sécurité, d'hygiène et de protection de l'environnement en vigueur dans le pays d'installation devront toujours être appliquées en cours d'utilisation de l'appareil. Il incombe, par conséquent, à l'utilisateur de s'assurer que l'appareil est démarré et utilisé uniquement dans les conditions de sécurité optimales prévues pour les personnes, les animaux et les choses.



### IMPORTANT

- Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'opérations effectuées sur l'appareil au mépris des instructions de ce Manuel.
- Le fabricant se réserve le droit de modifier, sans préavis, les caractéristiques des appareils présentés dans cette publication.
- Toute reproduction, même partielle, du présent Manuel est interdite.
- Ce Manuel est disponible en format numérique. À cet effet :
  - contacter le concessionnaire ou le service clientèle ;
  - télécharger le dernier manuel actualisé sur le site Web [www.electroluxprofessional.com](http://www.electroluxprofessional.com) ;
- Le Manuel doit être toujours conservé à côté de l'appareil, dans un lieu d'accès aisé. Les opérateurs et le personnel préposées à l'utilisation et à l'entretien de l'appareil doivent pouvoir le trouver et le consulter facilement à tout moment.

# Table des matières

A	AVERTISSEMENT ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ .....	4
A.1	Informations générales .....	4
A.2	Équipements de protection individuelle .....	4
A.3	Sécurité générale .....	5
A.4	Protections installées sur l'appareil .....	6
A.5	Pictogrammes de sécurité à placer sur l'appareil ou à proximité .....	6
A.6	Utilisation incorrecte raisonnablement prévisible .....	6
A.7	Risques résiduels .....	6
A.8	Chargement et déchargement du produit .....	7
A.9	Charge maximale .....	7
A.10	Entretien de l'appareil .....	7
A.11	Nettoyage du meuble et des accessoires .....	7
A.12	Entretien préventif .....	7
A.13	Pièces et accessoires .....	8
A.14	Mesures de précaution pour l'utilisation et l'entretien .....	8
A.15	Entretien de l'appareil .....	8
A.16	Intervalles d'entretien .....	8
B	DONNÉES D'IDENTIFICATION DE LA MACHINE ET DU FABRICANT .....	9
C	CONDITIONS DE GARANTIE ET EXCLUSIONS DE LA GARANTIE .....	9
D	INFORMATIONS GÉNÉRALES .....	10
D.1	Informations générales .....	10
D.1.1	Introduction .....	10
D.1.2	Utilisation prévue et contraintes d'utilisation .....	10
D.1.3	Essai et inspection .....	10
D.1.4	Droits d'auteur .....	10
D.1.5	Conservation du Manuel .....	10
D.1.6	Destinataires du Manuel .....	10
D.1.7	Définitions .....	10
D.1.8	Responsabilités .....	11
E	UTILISATION NORMALE DE L'APPAREIL .....	11
E.1	Caractéristiques du personnel autorisé à intervenir sur l'appareil .....	11
E.2	Consignes d'utilisation de base de l'appareil .....	11
F	FONCTIONNEMENT .....	11
F.1	Description du bandeau de commande .....	11
G	INSTRUCTION POUR L'UTILISATEUR .....	12
G.1	Mise en marche de l'appareil .....	12
G.2	Réglage de la température .....	12
G.3	Réglage de l'humidité .....	12
G.4	Cycle continu .....	13
G.5	Icônes de signalisation .....	13
G.6	Alarmes et signalisations .....	13
G.7	Dégivrage .....	14
G.8	Éclairage intérieur .....	14
G.9	Chargement des aliments .....	14
H	RÉGLAGES DE L'APPAREIL DEPUIS UNE APPLICATION D'APPAREIL MOBILE .....	14
H.1	Réglage de l'appareil via Bluetooth .....	14
H.2	Menu à tiroir principal .....	15
H.3	Touches principales .....	17
H.4	Icônes de signalisation .....	17
H.5	Température de consigne .....	17
H.6	Niveau d'humidité de consigne .....	17
H.7	Touche Date/Heure de l'appareil .....	18
H.8	Touche Journal des événements .....	18
H.8.1	Journal (données en cours) .....	18
H.8.2	Événements (vue des données de l'historique) .....	20
H.9	ALARMES .....	21
I	NETTOYAGE ET ENTRETIEN DE L'APPAREIL .....	21
I.1	Entretien courant .....	21
I.1.1	Informations concernant l'entretien .....	21
I.1.2	Introduction au nettoyage .....	21
I.1.3	Nettoyage du compartiment .....	21
I.1.4	Périodes d'inutilisation .....	22
J	DÉPANNAGE .....	22
J.1	Introduction .....	22
J.2	Recherche des pannes .....	22

## A AVERTISSEMENT ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ

### A.1 Informations générales

Afin de pouvoir utiliser cet appareil en toute sécurité et comprendre correctement le Manuel, il est recommandé d'avoir une bonne connaissance des termes et des conventions typographiques utilisés dans la documentation. Afin de distinguer et d'être en mesure de reconnaître aisément les différents types de danger, les symboles suivants sont utilisés dans le présent Manuel :

 **AVERTISSEMENT**  
Danger pour la santé et la sécurité des opérateurs

 **AVERTISSEMENT**  
Risque d'électrocution - tension dangereuse.

 **ATTENTION**  
Risque de détérioration de l'appareil ou du produit.

 **AVERTISSEMENT**  
Risque d'incendie / matériaux inflammables

 Pression

 **IMPORTANT**  
Instructions ou informations importantes concernant le produit

 Lire attentivement toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil

 Détails et explications

- Seuls des techniciens spécialisés sont autorisés à intervenir sur l'appareil.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par toute personne (enfants compris) souffrant de capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou par toute personne n'ayant pas été formée à cet effet, à moins d'avoir reçu des instructions précises concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de sa sécurité.
- (POUR L'EUROPE UNIQUEMENT) Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de plus de 8 ans et des personnes ayant de faibles capacités physiques, mentales ou sensorielles, sans expérience et aux compétences insuffisantes si elles sont surveillées ou si elles ont été instruites sur la façon d'utiliser l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus.
- Veiller à surveiller les enfants et à leur interdire de jouer avec l'appareil.
- Tenir tous les emballages et les détergents hors de portée des enfants.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent jamais être confiés à des enfants laissés sans surveillance.
- Par mesure de sécurité, ne pas stocker ou utiliser de l'essence ou d'autres matériaux inflammables, liquides ou gazeux, à côté de cet appareil ou d'autres appareils.
- Ne pas conserver de substances explosives, comme des récipients sous pression contenant un produit inflammable, dans cet appareil.
- Se référer aux données figurant sur la plaque signalétique de l'appareil pour tous contacts avec le fabricant (par exemple, demande de pièces détachées, etc.).
- Au moment de la démolition de l'appareil, le marquage devra être détruit.
- Conserver cette notice en lieu sûr pour toute consultation future.

### A.2 Équipements de protection individuelle

Tableau récapitulatif des équipements de protection individuelle (EPI) à utiliser durant les différentes phases d'utilisation de l'appareil.

Phase	Vêtements de protection	Chaussures de travail	Gants	Lunettes	Casque
Transport	—	●	○	—	—
Manutention	—	●	○	—	—
Déballage	—	●	○	—	—
Installation	—	●	● <sup>1</sup>	—	—

Phase	Vêtements de protection	Chaussures de travail	Gants	Lunettes	Casque
					
Emploi courant	●	●	● <sup>2</sup>	—	—
Réglages	○	●	—	—	—
Nettoyage normal	○	●	● <sup>1-3</sup>	○	—
Nettoyage exceptionnel	○	●	● <sup>1-3</sup>	○	—
Entretien	○	●	○	—	—
Démontage	○	●	○	○	—
Démolition	○	●	○	○	—
<b>Légende :</b>					
●	<b>EPI PRÉVU</b>				
○	<b>EPI À DISPOSITION OU À UTILISER SI NÉCESSAIRE</b>				
—	<b>EPI NON PRÉVU</b>				

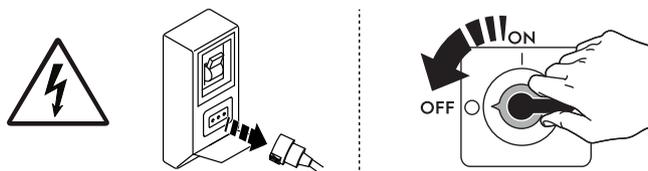
1. Pendant ces opérations, porter des gants résistants aux coupures. À noter que la non-utilisation d'équipements de protection individuelle de la part des opérateurs, du personnel spécialisé ou des utilisateurs peut exposer à d'éventuels problèmes de santé (en fonction du modèle).

2. Pendant ces opérations, porter des gants permettant de protéger les mains des plaques froides lorsqu'elles sont retirées de l'appareil. À noter que la non-utilisation d'équipements de protection individuelle de la part des opérateurs, du personnel spécialisé ou des utilisateurs peut exposer à un risque chimique et à d'éventuels problèmes de santé (en fonction du modèle).

3. Pendant ces opérations, porter des gants adaptés au contact avec les substances chimiques utilisées (se référer à la fiche de données de sécurité des substances utilisées pour les informations concernant les EPI requis). À noter que la non-utilisation d'équipements de protection individuelle de la part des opérateurs, du personnel spécialisé ou des utilisateurs peut exposer à un risque chimique et à d'éventuels problèmes de santé (en fonction du modèle).

### A.3 Sécurité générale

- Les appareils sont équipés de dispositifs de sécurité électriques et/ou mécaniques destinés à protéger les utilisateurs et l'appareil.
- Il est interdit de faire fonctionner l'appareil après avoir retiré, manipulé ou endommagé les protections et les dispositifs de sécurité.
- Ne modifier en aucun cas les pièces fournies avec l'appareil.
- Plusieurs illustrations du présent manuel représentent l'appareil ou certaines de ses parties, sans protections ou avec des protections retirées. Ceci dans le seul but de simplifier les explications. Il est formellement interdit d'utiliser l'appareil sans dispositifs de protection ou avec des dispositifs désactivés.



Avant toute procédure d'installation, de montage, de nettoyage ou d'entretien, couper l'alimentation électrique de l'appareil.

- Il est interdit de retirer, d'altérer ou de rendre illisibles les marquages, les étiquettes et signaux de sécurité, de danger et d'instruction présents sur l'appareil.
- Le niveau de pression sonore d'émission pondéré A ne dépasse pas 70 dB (A).<sup>1</sup>
- Éviter d'exposer l'équipement à l'ozone - ne pas utiliser des ozoniseurs dans les locaux dans lesquels l'équipement est installé.
- Les opérations suivantes doivent être confiées exclusivement au personnel spécialisé autorisé ou aux techniciens du SAV, munis de tous les équipements de protection individuelle (A.2 *Équipements de protection individuelle*), des outils, des matériels et des moyens auxiliaires appropriés et qui peuvent demander au fabricant un Manuel de service :
  - Installation et montage
  - Installation de l'unité de condensation du réfrigérant
  - Mise en place
  - Branchement électrique
  - Nettoyage, réparation et entretien exceptionnel de l'appareil
  - Élimination de l'appareil
  - Intervention sur les équipements électriques
  - Opérations de démontage des appareils qui utilisent du R290 ou du R-744 (avec un système de réfrigération sous haute pression)
  - Opérations de démontage des appareils utilisant des gaz isolants inflammables ;

1. Les valeurs d'émissions sonores sont conformes à la norme EN ISO 11204. La valeur pourrait augmenter en fonction du lieu de travail où celle-ci est mesurée.

## A.4 Protections installées sur l'appareil

### Protections

L'appareil est équipé :

- de protections fixes (par exemple, carters, couvercles, panneaux latéraux, etc.) fixées à l'appareil et/ou au châssis au moyen de vis ou de raccords rapides, qu'il est possible de démonter ou d'ouvrir uniquement à l'aide d'outils ; c'est pourquoi l'utilisateur ne peut pas retirer ou toucher à ces dispositifs. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de manipulation ou de non-utilisation de ces dispositifs.
- des protections mobiles verrouillées (porte) pour accéder à l'intérieur de l'appareil ;
- des panneaux ou portes d'accès à l'équipement électrique de l'appareil, réalisés à l'aide de panneaux à charnières, à ouvrir avec des outils. Il est interdit d'ouvrir le panneau ou la porte lorsque l'appareil est branché sur secteur.

## A.5 Pictogrammes de sécurité à placer sur l'appareil ou à proximité

Interdiction	Signification
	Il est interdit de retirer les dispositifs de sécurité
	Il est interdit d'utiliser de l'eau pour éteindre les incendies (au niveau des pièces électriques)
Danger	Signification
	prudence, surface chaude
	Risque d'électrocution (au niveau des pièces électriques avec indication de la tension)

## A.6 Utilisation incorrecte raisonnablement prévisible

Toute utilisation autre que celle spécifiée dans le présent manuel est considérée comme incorrecte. Pendant le fonctionnement de l'appareil, les travaux ou activités différents de ceux prévus sont considérés incorrects et peuvent entraîner, en général, des risques pour la sécurité des utilisateurs et endommager l'appareil. Sont considérés comme usages incorrects raisonnablement prévisibles :

- l'absence d'entretien, de nettoyage, de contrôles réguliers de l'appareil ;
- les modifications structurelles ou de la logique de fonctionnement ;
- la manipulation des écrans ou des dispositifs de sécurité ;
- la non-utilisation des équipements de protection individuelle par les opérateurs, le personnel spécialisé et le personnel chargé de l'entretien ;
- la non-utilisation d'accessoires appropriés (par ex., l'utilisation d'équipements ou d'échelles non adaptés) ;
- l'entreposage à proximité de l'appareil de matériaux combustibles ou inflammables, ou quoi qu'il en soit, non compatibles ou n'ayant aucun lien avec le travail à effectuer ;
- l'installation incorrecte de l'appareil ;
- l'introduction dans l'appareil d'objets ou de choses incompatibles avec l'utilisation ou pouvant nuire à l'appareil ou aux personnes ou polluer l'environnement ;
- l'utilisation de l'appareil pour se hisser plus haut ;
- le non-respect des instructions relatives à l'utilisation pour laquelle l'appareil est conçu ;
- d'autres comportements comportant des risques que le Fabricant ne peut éliminer.
- la non-fermeture complète des portes ou des tiroirs, par oubli ou négligence ;
- l'introduction de produit dans les compartiments, de manière à obstruer la circulation de l'air ou à empêcher la fermeture parfaite de la porte ;
- le dépassement du poids de produit autorisé pour chaque clayette / tiroir.

## A.7 Risques résiduels

L'appareil présente des risques qui n'ont pas été entièrement éliminés par la conception ou l'installation de protections appropriées. Quoiqu'il en soit, l'opérateur a été informé de ces risques dans le présent manuel, qui indique précisément le type d'équipements de protection individuelle dont doit se munir le personnel intervenant sur l'appareil. Pour réduire les risques, prévoir suffisamment d'espace pour installer l'unité.

Afin de maintenir ces conditions, les zones autour de l'appareil doivent toujours :

- être dégagées (absence d'échelles, d'outils, de récipients, de boîtes, etc.) ;
- être propres et sèches ;
- être parfaitement éclairées.

Afin de fournir au client une information complète, les risques résiduels présentés par l'appareil sont énoncés ci-après : ces comportements sont considérés comme incorrects et formellement interdits.

Risque résiduel	Description d'une situation dangereuse
Glissement ou chute	L'opérateur peut glisser en présence d'eau, de liquide ou de saleté sur le sol
Brûlure/abrasions (par exemple, résistances, plaque froide, lamelles et tuyaux du circuit de refroidissement)	L'opérateur touche intentionnellement ou non certains composants internes de l'appareil sans se munir de gants de protection.
Électrocution	Contact avec les parties électriques sous tension au cours des opérations d'entretien effectuées sans mettre préalablement le tableau électrique hors tension
Chute de l'opérateur	L'opérateur intervient sur l'appareil en utilisant des systèmes non adaptés pour accéder à la partie supérieure (par exemple, échelle, ou en montant directement sur l'appareil)
Écrasement ou lésion	Il se peut que le personnel spécialisé n'ait pas fixé correctement la console de commande permettant d'accéder au compartiment technique. Celui-ci risque alors de se refermer subitement.
Basculement des charges	En cas de manutention de l'appareil ou de retrait de son emballage à l'aide d'accessoires ou de systèmes de levage non appropriés, ou en présence d'un chargement non équilibré
Chimique (gaz réfrigérant)	Inhalation de gaz réfrigérant. Toujours consulter les étiquettes présentes sur l'appareil
Fermeture brusque	L'opérateur chargé de l'utilisation courante de l'appareil pourrait fermer brusquement et délibérément la porte/les tiroirs (selon l'équipement de l'appareil).

## A.8 Chargement et déchargement du produit

- Couvrir ou envelopper les aliments avant de les introduire à l'intérieur du réfrigérateur et éviter d'introduire des aliments trop chauds ou liquides en cours d'évaporation.
- Ne pas utiliser de produits sous forme de spray pour le dégivrage ; ils peuvent en effet s'avérer nocifs pour la santé et/ou endommager les matériaux composant l'appareil.

### AVERTISSEMENT :

- Ne pas utiliser d'ustensiles mécaniques ou autres pour accélérer le dégivrage, en dehors de ceux préconisés par le fabricant.
- Ne pas endommager le circuit du gaz réfrigérant.
- Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments pour la conservation d'aliments congelés à l'intérieur de l'appareil, sauf sur recommandation du Fabricant.
- Les ouvertures de ventilation dans le bâti de l'appareil doivent rester dégagées.

## A.9 Charge maximale

En ce qui concerne la charge maximale de chaque appareil et de chaque plateau, respecter les indications figurant dans le tableau ci-dessous :

CHARGE MAXIMALE PAR CLAYETTE	Prostore 600 mm= 40 kg – Prostore 900 mm= 60 kg – Compartiments à glaces Prostore= 60 kg
------------------------------	--

## A.10 Entretien de l'appareil

- Ne pas toucher l'appareil avec les mains et/ou les pieds humides ou nus.
- Utiliser une échelle à crinoline pour les interventions sur les appareils très hauts.
- Avant de procéder au nettoyage, mettre l'appareil en situation de sécurité.
- Respecter les exigences pour les interventions d'entretien courant et exceptionnel. Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des risques pour le personnel.
- Ne pas asperger d'eau ni utiliser de jets d'eau, des nettoyeurs haute pression ou des nettoyeurs vapeur.

## A.11 Nettoyage du meuble et des accessoires

- Veiller à bien choisir et utiliser les produits de nettoyage pour conserver l'appareil en bon état de fonctionnement et de sécurité.
- Avant de mettre l'appareil en service, nettoyer toutes les parties internes et les accessoires avec de l'eau tiède et du savon neutre ou avec des produits biodégradables à plus de 90 % (pour réduire l'émission de substances polluantes dans l'atmosphère) ; après quoi, rincer et sécher soigneusement. Mettre les éléments dans un lave-vaisselle, le cas échéant.
- Pour le nettoyage de l'appareil, ne pas utiliser de produits à base de solvants (trichloréthylène, etc.), de poudres ou d'agents abrasifs, de pailles de fer ou d'éponges susceptibles d'endommager les surfaces. Éviter d'utiliser des solvants organiques et des huiles essentielles. Ces substances pourraient endommager les éléments en matière synthétique de l'appareil.
- Ne pas utiliser de produits (même si dilués) contenant du chlore (hypochlorite de sodium, acide chlorhydrique ou muriatique, etc.) pour nettoyer le sol sous l'appareil.

## A.12 Entretien préventif

Pour garantir la sécurité et la performance de l'équipement, il est recommandé de demander aux techniciens Electrolux agréés de procéder à son entretien tous les 12 mois, conformément aux manuels d'entretien Electrolux Professional SPA. Pour plus de détails, merci de contacter le SAV Electrolux Professional SPA local.

### A.13 Pièces et accessoires

Utiliser exclusivement des accessoires et/ou des pièces détachées d'origine. L'utilisation d'accessoires et/ou de pièces non d'origine invalidera la garantie originale du fabricant outre le fait que l'appareil risque de ne plus être conforme à la norme de sécurité.

### A.14 Mesures de précaution pour l'utilisation et l'entretien

- Des risques de nature essentiellement mécanique, thermique et électrique sont présents sur l'appareil. Ces risques ont été neutralisés aux endroits où cela était possible :
  - soit directement en adoptant des solutions appropriées ;
  - soit indirectement en utilisant des écrans, des protections et des dispositifs de sécurité.
- Les éventuelles anomalies sont signalées sur l'affichage situé sur le bandeau de commande.
- Au cours de l'entretien, certains risques qu'il n'est pas possible d'éliminer subsistent ; ceux-ci doivent être neutralisés en adoptant des comportements et des précautions spécifiques.
- Il est interdit d'effectuer des opérations de contrôle, de nettoyage, de réparation et d'entretien sur des organes en mouvement. Les utilisateurs doivent être avertis de cette interdiction par des avis parfaitement visibles.
- Il est conseillé de contrôler régulièrement le bon fonctionnement des dispositifs de sécurité et l'isolation des câbles électriques qui devront être remplacés si nécessaire.

En cas d'anomalies importantes (par exemple, court-circuit, câbles hors du bornier, pannes de moteur, détérioration des gaines de protection des câbles électriques, etc.), l'opérateur chargé de l'utilisation courante de l'appareil est tenu de respecter les consignes suivantes :

- désactiver immédiatement l'appareil.

### A.15 Entretien de l'appareil

- Les intervalles d'inspection et d'entretien dépendent des conditions réelles de fonctionnement de l'appareil et des conditions environnementales (présence de poussière, d'humidité, etc.), raison pour laquelle il n'est pas possible de définir des intervalles très précis. Il est en tous les cas recommandé de procéder à l'entretien approfondi et régulier de l'appareil pour minimiser toutes interruptions de service.
- Il est également recommandé de stipuler un contrat d'entretien préventif et programmé avec le SAV.
- Avant de procéder à l'entretien, mettre l'appareil en situation de sécurité.
- Afin de garantir les performances et un fonctionnement optimal de l'appareil, il est indispensable d'effectuer périodiquement l'entretien en suivant les consignes fournies dans le Manuel.

### A.16 Intervalles d'entretien

Il est conseillé d'effectuer des vérifications selon la fréquence indiquée dans le tableau suivant :

Entretien, vérifications, contrôles et nettoyage	Fréquence	Responsabilité
Nettoyage ordinaire <ul style="list-style-type: none"><li>• Nettoyage général de l'appareil et de la zone environnante</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tous les jours</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Opérateur</li></ul>
Protections mécaniques <ul style="list-style-type: none"><li>• Vérifier l'état de conservation, contrôler l'absence de déformations, desserrages ou altérations</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tous les ans</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• SAV</li></ul>
Cadre et joint de porte <ul style="list-style-type: none"><li>• Vérifier l'intégrité du cadre et du joint de porte. Vérifier la propreté du cadre et du joint de porte. Remplacer si un élément est cassé.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tous les mois</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Opérateur</li></ul>
Contrôle <ul style="list-style-type: none"><li>• Vérifier que les pièces mécaniques ne présentent pas de fissures ou de déformations, serrage des vis : vérifier la lisibilité et l'état de conservation des inscriptions, des autocollants et des pictogrammes et les remettre en état le cas échéant</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tous les ans</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• SAV</li></ul>
Structure de l'appareil <ul style="list-style-type: none"><li>• Serrage des boulons principaux (vis, systèmes de fixation, etc.) de l'appareil</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tous les ans</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• SAV</li></ul>
Signalisation de sécurité <ul style="list-style-type: none"><li>• Vérifier la lisibilité et l'état de conservation de la signalisation de sécurité</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tous les ans</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• SAV</li></ul>

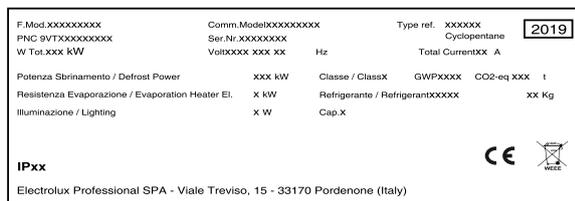
Entretien, vérifications, contrôles et nettoyage	Fréquence	Responsabilité
Armoire de commande électrique <ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifier l'état des composants électriques installés à l'intérieur de l'armoire de commande électrique. Vérifier les câblages entre l'armoire électrique et les organes de l'appareil</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tous les ans</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>SAV</li> </ul>
Câble de connexion électrique <ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifier l'état du câble de branchement (le remplacer au besoin)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tous les ans</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>SAV</li> </ul>
Révision générale de l'appareil <ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifier tous les composants, équipements électriques, traces de corrosion, tuyauteries, etc.</li> </ul>	Tous les 10 ans <sup>1</sup>	<ul style="list-style-type: none"> <li>SAV</li> </ul>

1. L'appareil a été conçu et fabriqué pour une durée de 10 ans environ. Cette période écoulée (à compter de la mise en service de l'appareil), il faut le soumettre à une révision générale.

## B DONNÉES D'IDENTIFICATION DE LA MACHINE ET DU FABRICANT

La plaque signalétique contient les données d'identification et techniques de l'appareil.

Ci-dessous, exemple de marquage ou de plaque signalétique présents sur l'appareil :



La signification des différentes informations est énoncée ci-après :

F.Mod.	description de fabrication du produit
Comm.Mod.	description commerciale
PNC	code de production
Ser.No.	numéro de série
Type ref.	Groupe de certification de l'appareil
Cyclopentane	gaz d'expansion utilisé en isolation

V	Tension d'alimentation
Hz	Fréquence d'alimentation
kW	Puissance absorbée
A	courant absorbé
Evaporation heater El.	Puissance de la résistance d'évaporation
Class	Classe climatique
GWP	Potentiel de réchauffement global
CO2 eq	quantité de gaz à effet de serre
Lighting	lumière intérieure
Cap.	capacité nominale
Refrigerant	type de gaz réfrigérant
Defrost power	courant absorbé
CE	Marque CE
	Symbole WEEE
IPX1	Degré de protection à la poussière et à l'eau

## C CONDITIONS DE GARANTIE ET EXCLUSIONS DE LA GARANTIE

Si le produit acheté est couvert par une garantie, cette garantie sera conforme aux réglementations locales, sous réserve que le produit soit installé et utilisé aux fins pour lesquelles il a été conçu et selon les modalités décrites dans la documentation appropriée de l'équipement.

La garantie ne s'applique que si le client a utilisé des pièces détachées d'origine et procédé aux entretiens conformément à la documentation en matière d'utilisation et d'entretien mise à disposition sous format imprimé ou électronique par Electrolux Professional.

Electrolux Professional recommande vivement d'utiliser des détergents, produits de rinçage et détartrants agréés par Electrolux Professional afin d'obtenir des résultats optimum et maintenir le produit à son niveau d'efficacité maximum au fil du temps.

La garantie Electrolux Professional ne couvre pas :

- frais de déplacement du technicien pour livrer ou récupérer le produit ;
- installation ;
- formation à l'utilisation/au fonctionnement ;
- remplacement (et/ou fourniture) de pièces d'usure, sauf si ce remplacement résulte de vices de matériaux ou de fabrication signalés dans un délai d'une (1) semaine suivant l'identification de la défaillance ;

- correction du câblage externe ;
- correction de réparations non autorisées ou de dommages, défaillances ou dysfonctionnement provoqués et/ou résultant de ;
  - capacité insuffisante et/ou anormale des systèmes électriques (courant/tension/fréquence, y compris les pics et/ou les pannes) ;
  - inadéquation ou interruption de l'alimentation en eau, vapeur, air, gaz (y compris impuretés et/ou autres problèmes, non conformes avec les exigences techniques de chaque appareil) ;
  - pièces de plomberie, composants ou détergents non approuvés par le fabricant ;
  - négligence, utilisation abusive et/ou non-respect par le client des instructions d'utilisation et d'entretien décrites dans la documentation appropriée de l'équipement ;
  - procédures incorrectes ou insuffisantes d'installation, réparation, maintenance (y compris manipulations, modifications et réparations effectuées par des tiers non autorisés) et modification des systèmes de sécurité ;
  - Utilisation de composants non d'origine (par exemple, pièces d'usure ou pièces détachées) ;
  - conditions ambiantes provoquant des contraintes thermiques (par exemple, surchauffe/gel) ou chimiques (par exemple, corrosion/oxydation) ;

- insertion de corps étrangers dans le produit ou association de corps étrangers au produit ;
- accidents ou force majeure ;
- transport et manipulation, y compris rayures, bosses, éclats et/ou autres dégâts de la finition du produit, sauf spécifications contraires, si ces dégâts résultent de vices de matériaux ou de fabrication signalés dans un délai d'une (1) semaine suivant la livraison ;
- produit dont le numéro de série a été supprimé, modifié ou n'est plus facilement lisible ;
- remplacement d'ampoules, filtres et autres consommables ;
- accessoires et logiciel non approuvés ou spécifiés par Electrolux Professional.

**Toute modification du produit ou de son matériel/son logiciel/sa programmation entraînerait l'annulation de la garantie Electrolux Professional et le fabricant déclinerait toute responsabilité pour les dommages en résultant.**

La garantie ne couvre aucune activité de maintenance programmée (y compris les pièces nécessaires à cet effet), ni la fourniture de détergents, sauf spécifications contraires prévues par un quelconque accord local, en vertu de conditions locales.

Pour la liste des SAV agréés, consulter le site Web Electrolux Professional.

## D INFORMATIONS GÉNÉRALES

### D.1 Informations générales



## AVERTISSEMENT

Voir "Avertissement et consignes de sécurité".

#### D.1.1 Introduction

Ce Manuel fournit des informations concernant plusieurs appareils. Les images du produit ne sont fournies qu'à titre d'exemple.

À noter que les dessins et les schémas figurant dans le Manuel ne sont pas reproduits à l'échelle. Ils servent à compléter les informations écrites et les synthétisent. Ils ne sont aucunement destinés à donner une représentation détaillée de l'appareil.

Dans les schémas d'installation de l'appareil, les valeurs numériques indiquées se réfèrent à des mesures exprimées en millimètres et/ou en pouces.

#### D.1.2 Utilisation prévue et contraintes d'utilisation

Cet appareil a été conçu pour la réfrigération et la conservation de denrées alimentaires. Ne pas utiliser l'appareil pour stocker des bouteilles : les grilles internes ne conviennent pas à ce type d'utilisation.

Toute autre utilisation est considérée comme impropre.



#### NOTE!

Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'utilisation des appareils différente de celle prévue.

#### D.1.3 Essai et inspection

Nos appareils ont été conçus et optimisés au cours d'essais en laboratoire afin d'obtenir des performances et des rendements élevés.

L'appareil est livré prêt à l'emploi.

Les documents annexés témoignent du résultat positif des essais (contrôle visuel - essai électrique - essai fonctionnel).

#### D.1.4 Droits d'auteur

Le présent Manuel est exclusivement destiné à être consulté par l'opérateur et ne peut être remis à des tiers sans l'autorisation d'Electrolux Professional SPA.

#### D.1.5 Conservation du Manuel

Le Manuel devra être conservé intact pendant toute la durée de vie de l'appareil, jusqu'à sa démolition. En cas de cession, de vente, de location, de concession d'usage ou de leasing, le présent Manuel devra toujours accompagner l'appareil.

#### D.1.6 Destinataires du Manuel

**Ce Manuel s'adresse :**

- à l'employeur des utilisateurs de l'appareil et au responsable du lieu de travail ;

- aux opérateurs chargés de l'utilisation courante de l'appareil ;
- personnel spécialisé - SAV (voir Manuel de service).

#### D.1.7 Définitions

Les définitions relatives aux différents termes utilisés dans le présent Manuel sont énoncées ci-après. Il est conseillé de les lire attentivement avant toute utilisation de l'appareil.

Opérateur	Personne préposée à l'installation, au réglage, à l'utilisation, à l'entretien, au nettoyage, à la réparation et au transport de l'appareil.
Fabricant	Electrolux Professional SPA ou tout autre centre de service agréé par Electrolux Professional SPA.
Opérateur chargé de l'utilisation courante de l'appareil	Opérateur qui a été informé, formé et instruit quant aux tâches à réaliser et aux risques liés à l'utilisation courante de l'appareil.
SAV ou personnel spécialisé	Opérateur instruit/formé par le fabricant qui, grâce à sa formation professionnelle, à son expérience, à son instruction spécifique, à ses connaissances des réglementations contre les risques d'accident, est en mesure d'évaluer les interventions à effectuer sur l'appareil, de reconnaître et d'éviter les risques. Ses compétences professionnelles couvrent les domaines de la mécanique, de l'électrotechnique, de l'électronique, etc.
Danger	Source de lésions ou de nuisances potentielles pour la santé.
Situation de danger	Toute opération présentant un ou plusieurs risques pour l'Opérateur.
Risque	Probabilité de lésions ou de risques graves pour la santé en situation de danger.
Protections	Mesures de sécurité consistant à utiliser des moyens techniques spécifiques (écrans et dispositifs de sécurité) destinés à protéger les opérateurs contre les dangers.
Écran de protection	Élément d'un appareil utilisé de manière spécifique dans le but de fournir une protection par une barrière physique.
Dispositif de sécurité	Un dispositif (autre qu'un dispositif de protection) qui élimine ou réduit le risque, pouvant être utilisé seul ou avec un dispositif de protection.
Client	Personne qui a acheté l'appareil et/ou qui le gère et l'utilise (par ex., société, chef d'entreprise, entreprise).
Électrocution	Décharge accidentelle de courant électrique sur le corps humain.

### D.1.8 Responsabilités

#### Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages et d'anomalies de fonctionnement résultant :

- du non-respect des instructions contenues dans le présent Manuel ;
- de réparations effectuées de manière incorrecte et du remplacement de pièces différentes de celles spécifiées dans le catalogue des pièces détachées (le montage et l'utilisation de pièces et d'accessoires non d'origine peuvent nuire au fonctionnement de l'appareil et faire échoir la garantie originale du fabricant).
- des opérations réalisées par des membres non spécialisés du personnel ;
- de modifications ou d'interventions non autorisées ;
- de l'absence de maintenance, ou d'une maintenance insuffisante ou inappropriée ;
- de l'utilisation impropre de l'appareil ;
- d'événements exceptionnels non prévisibles ;
- de l'utilisation de l'appareil par du personnel qui n'a pas été informé et/ou formé ;

- de la non-application des dispositions en vigueur dans le pays d'utilisation en matière de sécurité, d'hygiène et de santé sur le lieu de travail.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages résultant de transformations ou de modifications arbitraires effectuées par l'utilisateur ou par le client.

La responsabilité de l'identification et de la sélection de équipements de protection individuelle adéquats devant être portés par les opérateurs relève de l'employeur, du responsable du lieu de travail ou du technicien d'assistance technique, conformément aux normes en vigueur dans le pays d'utilisation.

Le fabricant décline toute responsabilité pour les inexactitudes qui se sont éventuellement glissées dans le Manuel, suite à des erreurs d'impression ou de traduction.

Tout complément au Manuel d'instructions pour l'installation, l'utilisation et l'entretien que le fabricant estimera utile d'adresser au client devra être conservé avec le Manuel et en fera partie intégrante.

## E UTILISATION NORMALE DE L'APPAREIL

### E.1 Caractéristiques du personnel autorisé à intervenir sur l'appareil

Le client doit s'assurer que le personnel chargé de l'utilisation courante de l'appareil a été formé de façon adéquate et possède les compétences requises.

L'opérateur doit :

- lire et comprendre le Manuel ;
- avoir reçu une formation et un entraînement conformes aux tâches à accomplir afin d'utiliser l'appareil en toute sécurité ;
- avoir reçu une formation spécifique à l'utilisation correcte de l'appareil.



#### IMPORTANT

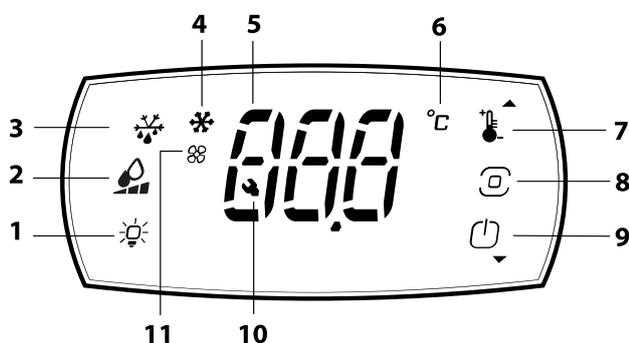
Le client devra s'assurer que le personnel a compris les instructions données et, en particulier, celles relatives à la sécurité et à l'hygiène sur le lieu de travail lors de l'utilisation de l'appareil.

### E.2 Consignes d'utilisation de base de l'appareil

- Connaissance suffisante de la technologie et expérience spécifique dans l'utilisation de l'appareil.
- Culture générale de base et une culture technique d'un niveau suffisant pour pouvoir lire et comprendre le contenu du Manuel ; y compris capacité à interpréter correctement les schémas, la signalisation et les pictogrammes.
- Connaissances techniques suffisantes pour effectuer en toute sécurité les interventions relevant de sa compétence et spécifiées dans le Manuel.
- Connaissance des normes d'hygiène et de sécurité sur le lieu de travail.

## F FONCTIONNEMENT

### F.1 Description du bandeau de commande



1	TOUCHE ÉCLAIRAGE INTERNE <sup>1</sup> Permet d'allumer/d'éteindre l'éclairage intérieur.
2	TOUCHE HUMIDITÉ <sup>2</sup> Permet de régler 3 niveaux d'humidité différents
3	ICÔNE/TOUCHE D'ACTIVATION DU CYCLE DE DÉVIVRAGE

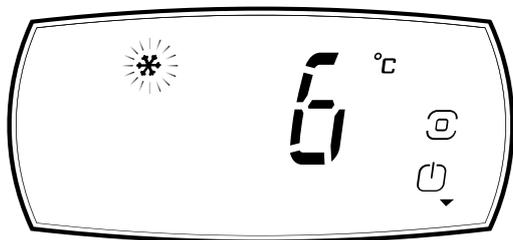
4	ICÔNE DE SIGNALISATION COMPRESSEUR EN MARCHÉ
5	ÉCRAN
6	UNITÉ DE MESURE °C/°F
7	TOUCHE DE TEMPÉRATURE / FLÈCHE VERS LE HAUT Permet d'accéder à la consigne et d'augmenter les valeurs.
8	TOUCHE PROGRAMME Enfoncée brièvement, permet d'enregistrer la valeur. Enfoncée pendant 3 secondes, permet de déverrouiller le clavier et de passer en mode programmation.
9	TOUCHE ON/OFF / FLÈCHE VERS LE BAS pour diminuer les valeurs. Permet d'activer/de désactiver l'appareil.
10	ICÔNE DE SIGNALISATION DES ALARMES
11	ICÔNE DE SIGNALISATION DE MISE EN MARCHÉ DES VENTILATEURS DU COMPARTIMENT

1. selon modèle
2. seulement sur les modèles réfrigérés

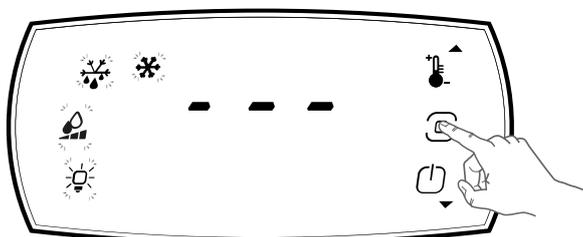
## G INSTRUCTION POUR L'UTILISATEUR

### G.1 Mise en marche de l'appareil

Brancher le câble d'alimentation à une prise de courant. L'afficheur de l'instrument exécute un test des voyants et, pendant quelques secondes, l'icône de compresseur clignote à l'afficheur jusqu'à ce que le compresseur démarre.



Pour activer et désactiver l'appareil, appuyer sur la touche Programme et la maintenir enfoncée 3 secondes pour déverrouiller l'afficheur



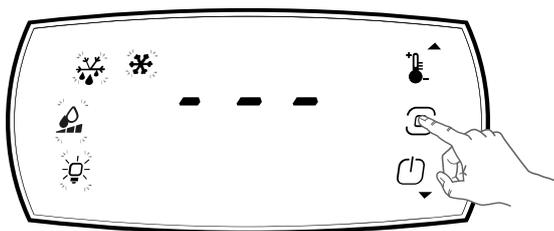
puis appuyer sur la touche ON/OFF  ;

Soit le message ON (pour activation) s'affiche, soit le message OFF avec la température du compartiment (pour désactivation).

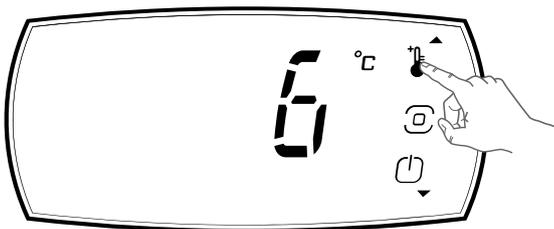
L'appareil reste sous tension même s'il a été désactivé en appuyant sur le bouton ON/OFF.

### G.2 Réglage de la température

- Appuyer sur la touche Programme et la maintenir enfoncée 3 secondes pour déverrouiller l'afficheur ;



- Appuyer sur le bouton de température. Le POINT DE CONSIGNE s'affiche.



- Appuyer sur la touche fléchée vers le haut  ou vers le bas  pour modifier la valeur programmée ;

- Appuyer sur la touche Programme pour confirmer la modification.

Si aucune touche n'est enfoncée pendant 20 secondes (EXPIRATION DE DÉLAI), le thermostat digital mémorise la dernière valeur programmée et l'affichage normal réapparaît.

La plage de réglage de la température est étalonnée d'un minimum à un maximum, selon les valeurs suivantes :

Modèles réfrigérés avec porte pleine	-2/+10
Modèles réfrigérés avec porte en verre	+2/+10
Modèle freezer porte pleine	-22/-15
Modèles freezer à porte vitrée	-20/-15
Modèles réfrigérés avec cellules séparées	-2/+10
Modèles réfrigérés/freezer avec cellules séparées	-2/+10 -22/-15
Modèles réfrigérés avec cellules séparées 3 portes	-2/+10 -2/+6

### G.3 Réglage de l'humidité

(seulement sur les modèles réfrigérés)

Il est possible de régler 3 niveaux d'humidité différents.

L'humidité varie en fonction de la température ambiante et de la température de la cellule (point de consigne).

Il existe 3 niveaux d'humidité :

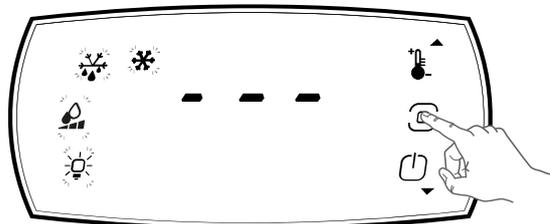
- humidité basse - 30 %
- humidité moyenne - 60 %
- humidité élevée - 90 %

**Tableau des catégories, température de cellule et réglage de l'humidité**

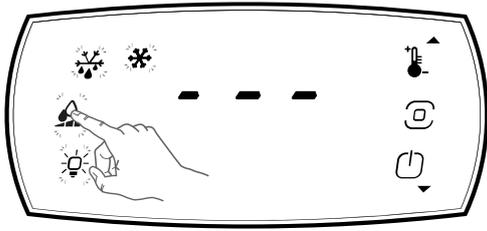
Catégories	Température (°C)	Humidité
Viande fraîche (bœuf, mouton, porc)	4	Humidité élevée
Volaille	-2	Humidité élevée
Fruits et légumes	6	Humidité élevée
Œufs, beurre, fromage, charcuterie	6	Humidité élevée
Poisson frais	4	Humidité élevée
Pâtisserie	6	Humidité élevée
Boissons	8	Humidité moyenne

Pour modifier niveau d'humidité, procéder comme suit :

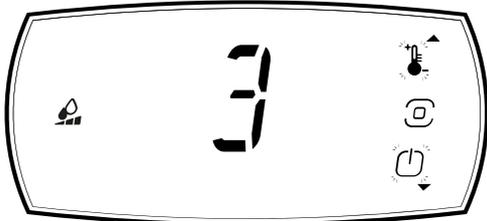
- Appuyer sur la touche Programme et la maintenir enfoncée 3 secondes pour déverrouiller l'afficheur ;



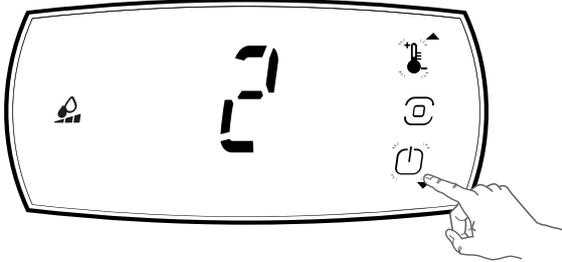
- Appuyer sur la touche Humidité.



- Le point de consigne s'affiche.



- Appuyer sur la touche fléchée vers le haut  ou vers le bas  pour modifier la valeur programmée ;



- Appuyer sur la touche Programme pour confirmer la modification.

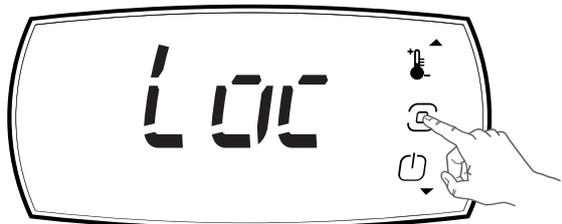
Si aucune touche n'est enfoncée pendant 20 secondes (EXPIRATION DE DÉLAI), le thermostat digital mémorise la dernière valeur programmée et l'affichage normal réapparaît.

#### G.4 Cycle continu

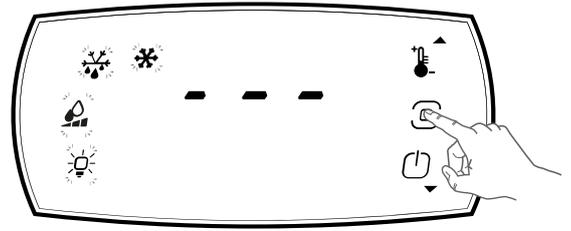
Si le Cycle continu est activé, le paramètre **CnC** s'affiche à l'écran

Procéder de la façon suivante pour activer ou désactiver le cycle :

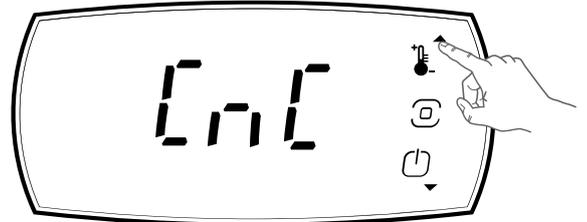
- Appuyer sur la touche Programme et la maintenir enfoncée 3 secondes pour déverrouiller l'afficheur ;



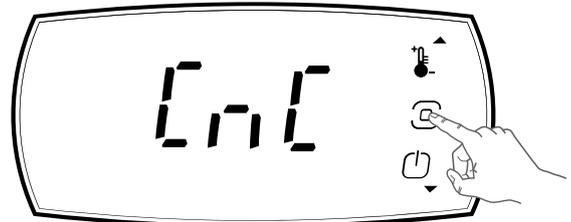
- Appuyer de nouveau sur la touche Programme



- et repérer le paramètre **CnC** (à l'aide des touches fléchées vers le haut/bas) ;



- Appuyer sur la touche Programme



- et sélectionner ON ou OFF (à l'aide des touches fléchées vers le haut/bas) ;



- Confirmer la sélection en appuyant sur la touche Programme ;
- Si aucune touche n'est enfoncée pendant 20 secondes, l'affichage normal est rétabli.

#### G.5 Icônes de signalisation

	allumé	Cette icône indique que le compresseur est en marche.
	allumé	Cette icône indique que la fonction de dégivrage est en cours.
	allumé	Cette icône indique que les ventilateurs du compartiment sont en marche.
	allumé	Cette icône indique qu'une alarme s'est déclenchée pendant le fonctionnement de l'appareil.

#### G.6 Alarmes et signalisations

L'alarme est signalée par l'allumage de l'icône .

L'alarme est également signalée à l'afficheur par l'apparition du code d'alarme (voir Section J.2 Recherche des pannes).

Exemple : La signalisation d'alarme due à une sonde en panne (se référant à la sonde du compartiment) apparaît directement sur l'afficheur de l'instrument avec les messages E0 et rE qui clignotent à tour de rôle.

Appuyer sur n'importe quel bouton pour désactiver le vibreur sonore.

L'alarme disparaît dès que sa cause a été éliminée. Dans le cas contraire, contacter le SAV.

## G.7 Dégivrage

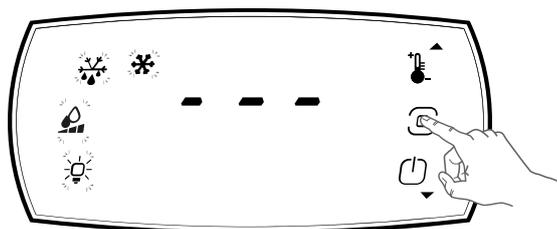
### Décongélation automatique

L'appareil est équipé d'une fonction de dégivrage automatique.

Cette fonction est signalée par l'allumage de l'icône . L'eau de décongélation est acheminée dans un bac et s'évapore automatiquement.

### Activation manuelle du dégivrage

- Appuyer sur la touche Programme et la maintenir enfoncée 3 secondes pour déverrouiller l'afficheur ;



- Appuyer sur la touche de dégivrage  pour démarrer le cycle de dégivrage manuel.

Il est possible d'interrompre le dégivrage manuellement, à tout moment, en appuyant de nouveau sur la touche  ; le message dFE s'affiche alors. En phase de programmation, il n'est pas possible de lancer le dégivrage.

## G.8 Éclairage intérieur

Si elle est présente, la touche d'éclairage intérieur  permet d'allumer/éteindre l'éclairage intérieur.

Déverrouiller l'afficheur en appuyant sur la touche Programme

 et en la maintenant enfoncée 3 secondes, puis allumer/éteindre l'éclairage intérieur.

## G.9 Chargement des aliments



### AVERTISSEMENT

Couvrir ou envelopper les aliments avant de les introduire à l'intérieur du réfrigérateur et éviter d'introduire des aliments trop chauds ou liquides en cours d'évaporation.

Répartir uniformément les aliments à l'intérieur de la cellule (loin de la porte et du dos) pour permettre une bonne circulation de l'air :



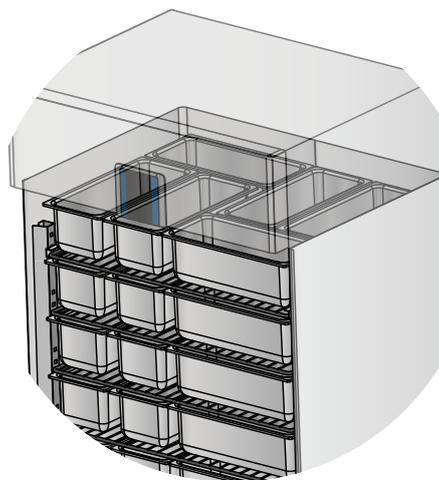
En cas de chargement excessif d'aliments, la température reste uniforme grâce aux supports arrière qui peuvent être retirés et font office de convoyeur d'air.



### ATTENTION

Ne pas poser les aliments sur le fond de la cellule si la grille n'est pas présente (voir 1.1.3 *Nettoyage du compartiment*).

Pour les modèles avec "compartiments à glaces", charger les bacs comme le montre le schéma ci-après :



Faire extrêmement attention à ne pas obstruer le canal d'alimentation et d'aspiration de l'air avec les bacs (ou tout autre objet) pour permettre une bonne circulation de l'air et une bonne uniformité à l'intérieur de la cellule.

Ne pas laisser la porte ouverte plus longtemps que nécessaire pendant le prélèvement ou l'introduction des aliments ou des bacs.

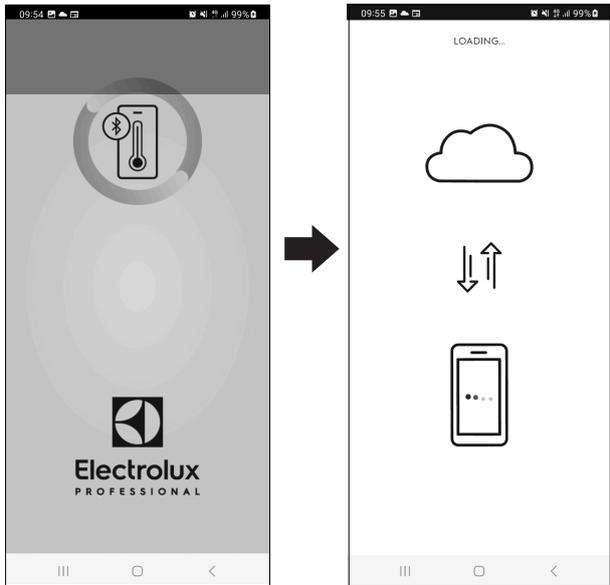
L'appareil est fourni avec un kit serrure et des clés. Il est conseillé de garder les clés dans un lieu uniquement accessible au personnel autorisé. Pour éviter que des personnes non autorisées aient accès à l'intérieur de l'appareil, il est conseillé de toujours le fermer à clé.

## H RÉGLAGES DE L'APPAREIL DEPUIS UNE APPLICATION D'APPAREIL MOBILE

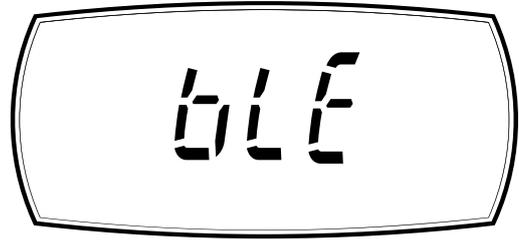
### H.1 Réglage de l'appareil via Bluetooth

- SCANNER LE QR CODE à la première page du guide fourni avec l'appareil;
- Télécharger l'application (suivre les instructions fournies sur le site Web) ;
- Se connecter à Bluetooth ;

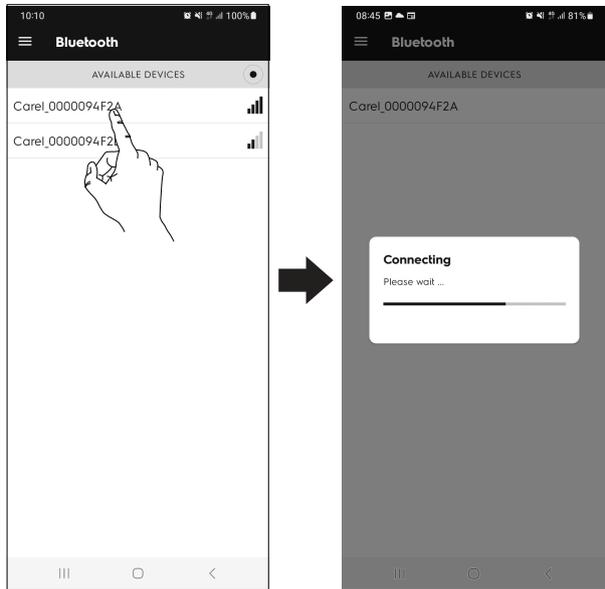
4. Ouvrir l'application ;



- C. Icônes de signalisation
  - D. Température de la cavité
  - E. Température de consigne
  - F. Niveau d'humidité de consigne
  - G. Touche Date/Heure de l'appareil
  - H. Touche Journal des événements
- La connexion Bluetooth s'affiche à l'écran de l'appareil.

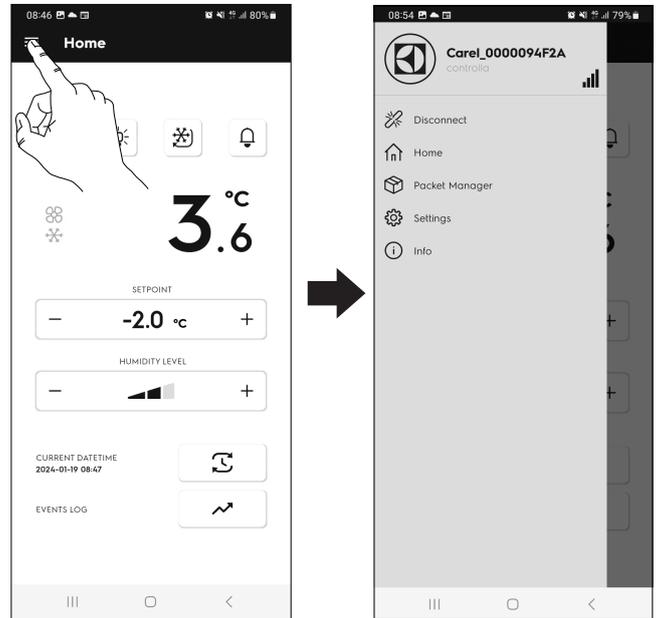


5. Sélectionner l'appareil disponible ;

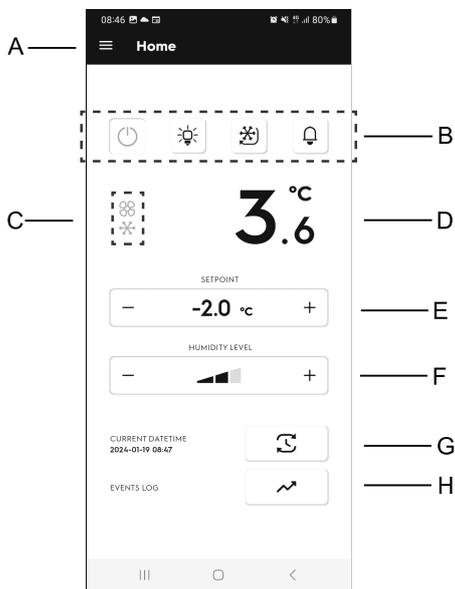


## H.2 Menu à tiroir principal

Le menu à tiroir principal propose des options et des fonctions. Ouvrir le tiroir et appuyer sur l'icône souhaitée pour accéder aux différents modes.

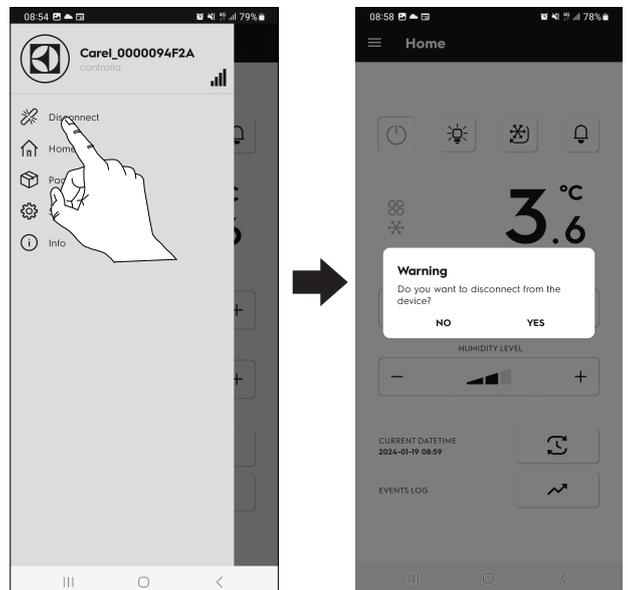


6. La page de démarrage apparaît à l'écran de l'appareil mobile :



- **Disconnect (Déconnexion)**

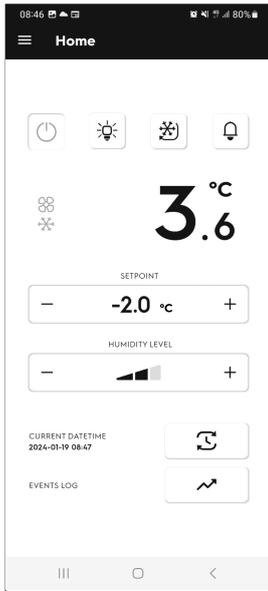
Permet de déconnecter l'application de l'appareil



- A. Menu à tiroir principal
- B. Touches principales

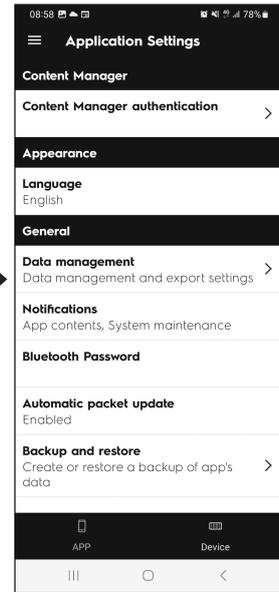
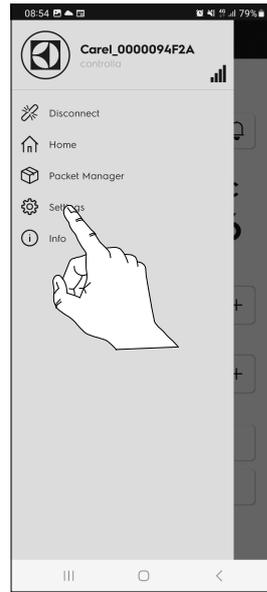
• **Accueil**

Permet de revenir à la page de démarrage



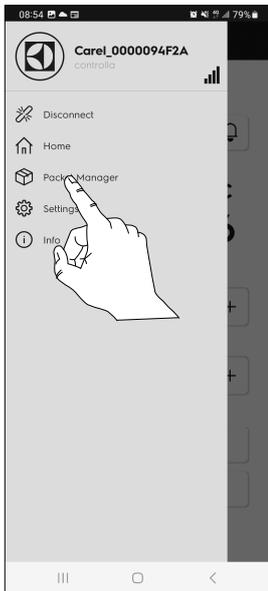
• **Réglages**

Permet de modifier certains réglages par défaut de l'application ou de l'appareil :



• **Packet Manager**

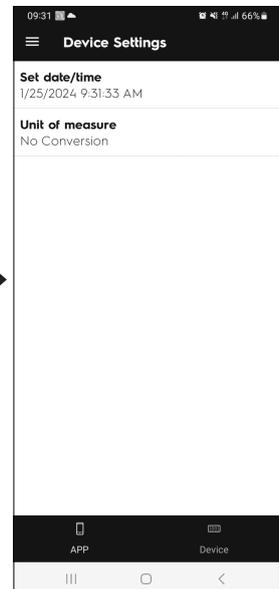
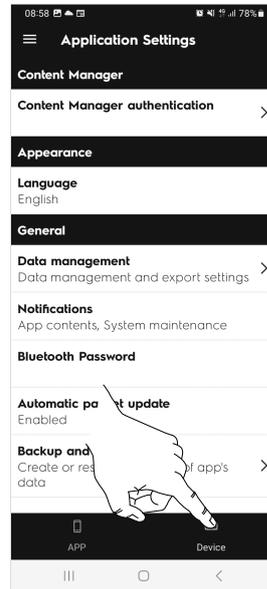
Permet de visualiser le logiciel de l'écran de l'appareil



Application

- Content Manager authentication (Authentification du gestionnaire de contenu)
- Langue
- Data management (Gestion des données)
- Notifications
- Bluetooth Password (Mot de passe Bluetooth)
- Automatic packet update (Mise à jour automatique du paquet)
- Backup and restore (Sauvegarde et rétablissement)

Dispositif (appareil)

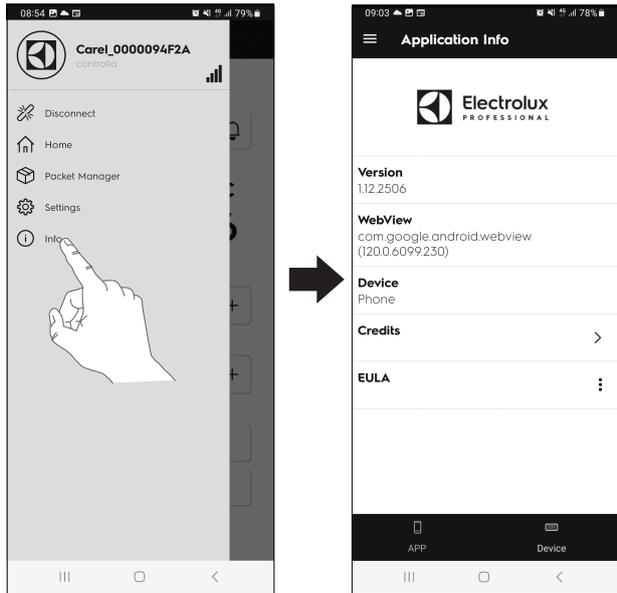


- Set date/time (Réglage date/heure)
- Unit of measure (Unité de mesure)

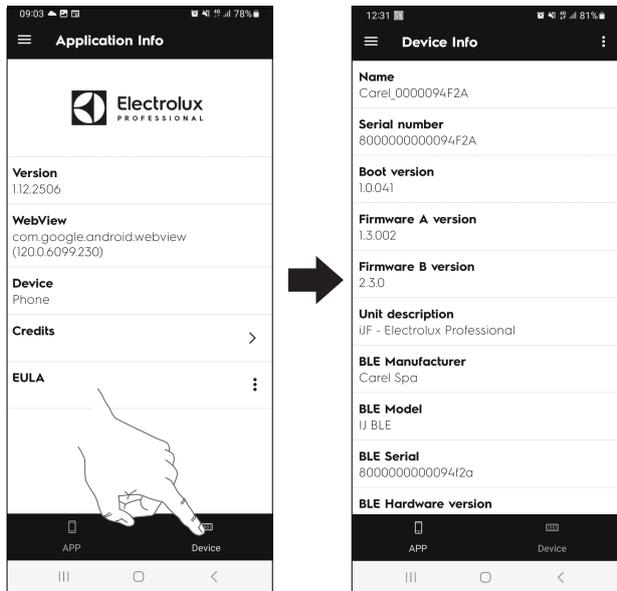
• **Info**

Permet de visualiser les informations concernant l'application et l'appareil.

Application



Dispositif (appareil)



**H.3 Touches principales**

	Permet d'allumer/d'éteindre l'écran	vert	Indique que l'écran est allumé.
		gris	Indique que l'écran est éteint.
	Permet d'allumer/d'éteindre l'éclairage intérieur de l'appareil <sup>1</sup>	gris	Indique que l'éclairage intérieur est éteint.
		jaune	Indique que l'éclairage intérieur est allumé.
	Permet d'activer/de désactiver le cycle continu	vert	Indique que le cycle continu est activé.

	Permet de visualiser les alarmes actives de l'appareil et l'historique des alarmes (voir paragraphe H.9 ALARMES)	gris	Indique qu'il n'y a pas d'alarmes en cours.
		rouge	Indique que des alarmes sont actives.

1. selon modèle

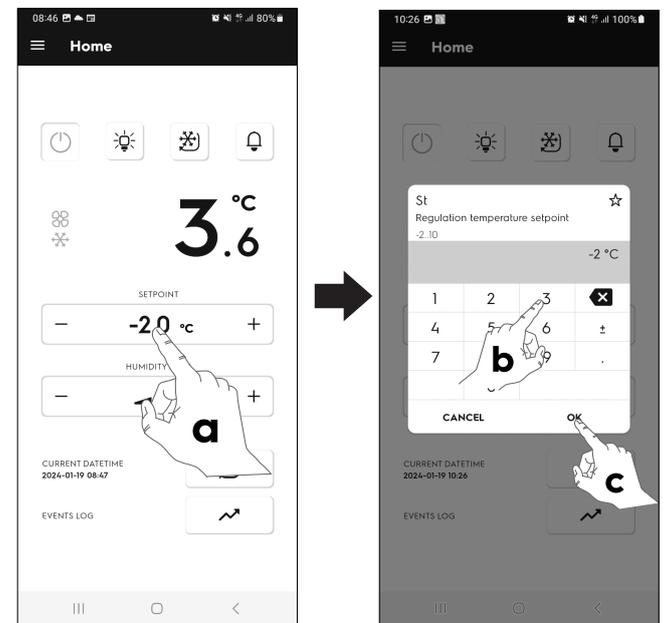
**H.4 Icônes de signalisation**

	jaune	Cette icône indique que le compresseur est en marche.
	jaune	Cette icône indique que les ventilateurs du compartiment sont en marche.

**H.5 Température de consigne**

Il est possible de modifier la température de consigne.

1. Appuyer sur la ligne de la valeur de température ;
2. Sélectionner la température souhaitée sur le clavier numérique ;
3. Confirmer.

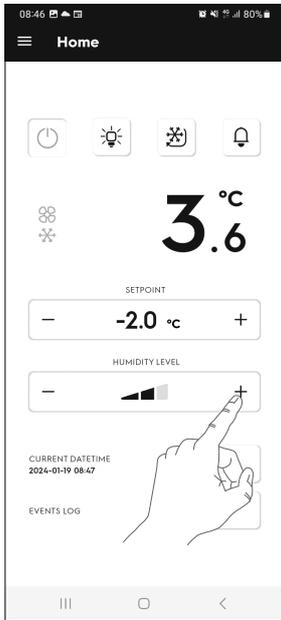


**H.6 Niveau d'humidité de consigne**

(seulement sur les modèles réfrigérés)

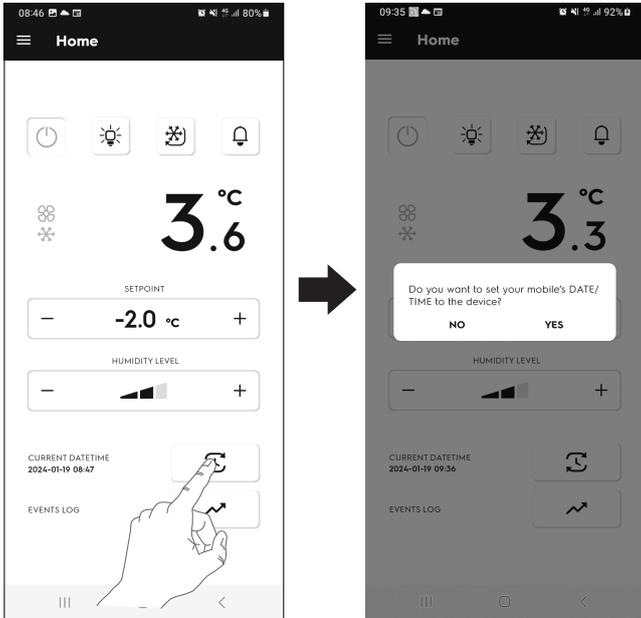
Permet de régler 3 niveaux d'humidité différents.

Appuyer sur + ou - sur la ligne de la valeur d'humidité pour sélectionner le niveau requis.



## H.7 Touche Date/Heure de l'appareil

Permet de régler la date/heure de l'appareil.



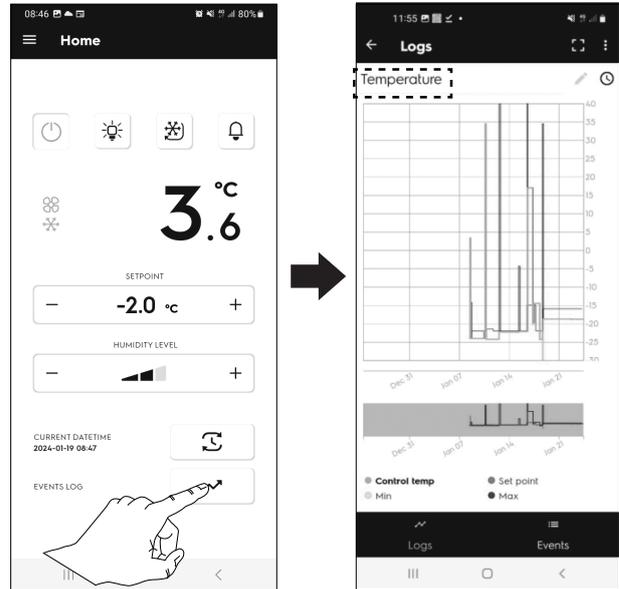
## H.8 Touche Journal des événements

Permet de visualiser et de télécharger toutes les données historisées de l'appareil.

### H.8.1 Journal (données en cours)

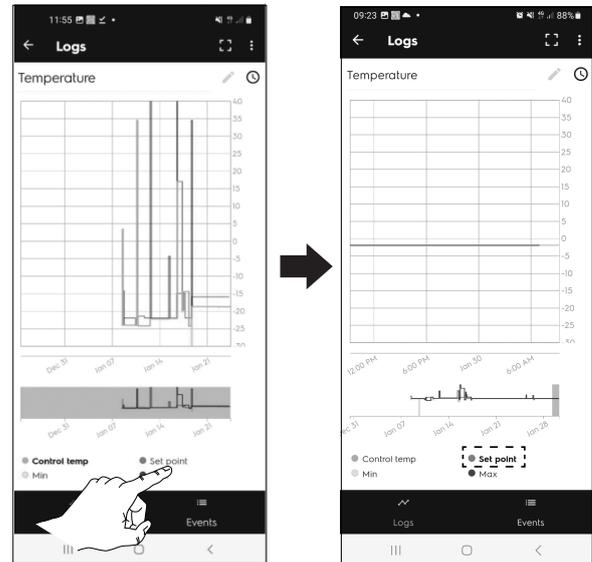
Appuyer sur  pour visualiser les **données en cours** :

- **Données de température**

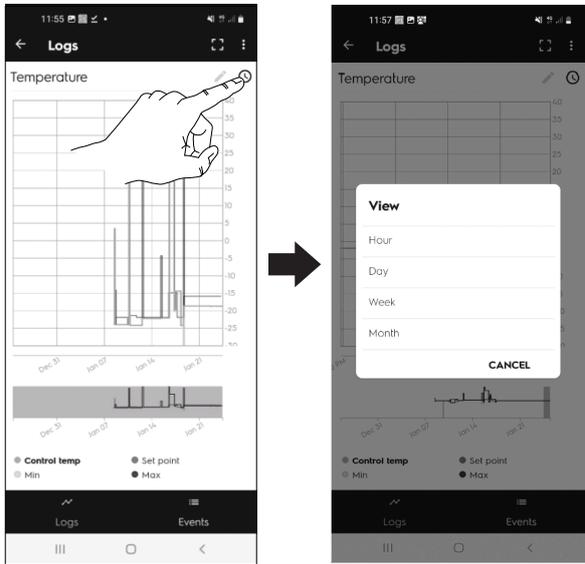


Le graphique montre les données de température, minimale, maximale ou de consigne.

- Appuyer sur  **Set point** pour afficher le graphique avec la valeur de consigne uniquement ;



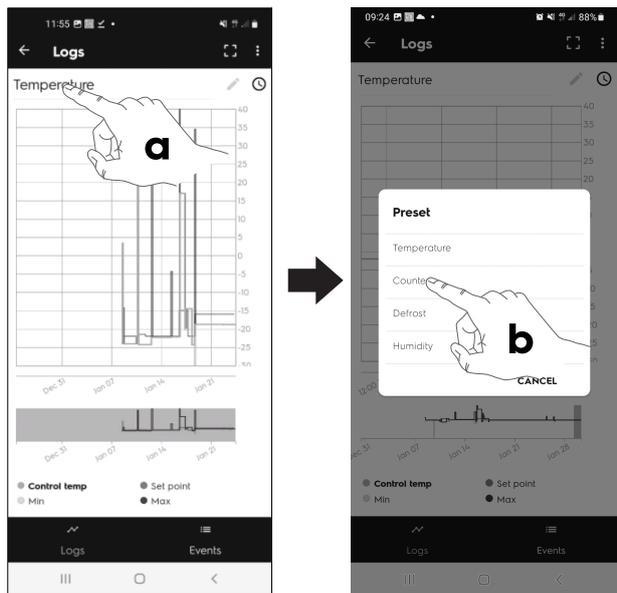
- Appuyer sur  pour modifier la vue du graphique ;



– Pour agrandir le graphique, l'écartier avec deux doigts ou pincer l'écran ;

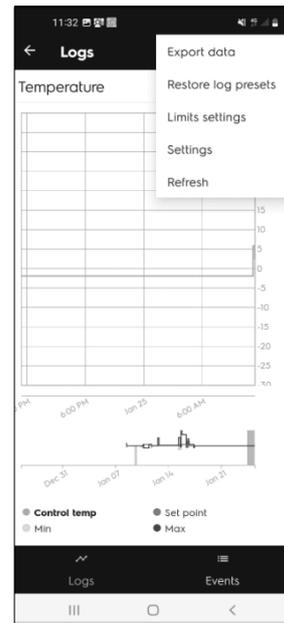


Appuyer sur "Température" pour visualiser la liste de toutes les données en cours



- Données Counters (Compteurs)
- Données Defrost (Dégivrage)
- Données Humidity (Humidité)

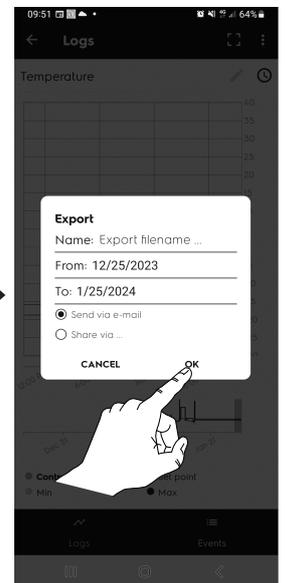
Pour télécharger les données de température en cours, par exemple, appuyer sur  .



Un menu contextuel s'affiche avec plusieurs options :

- export data (exporter des données)
- restore log presets (rétablir les pré-réglages du journal)
- limits setting (réglage des limites)
- settings (réglages)
- refresh (rafraîchir)

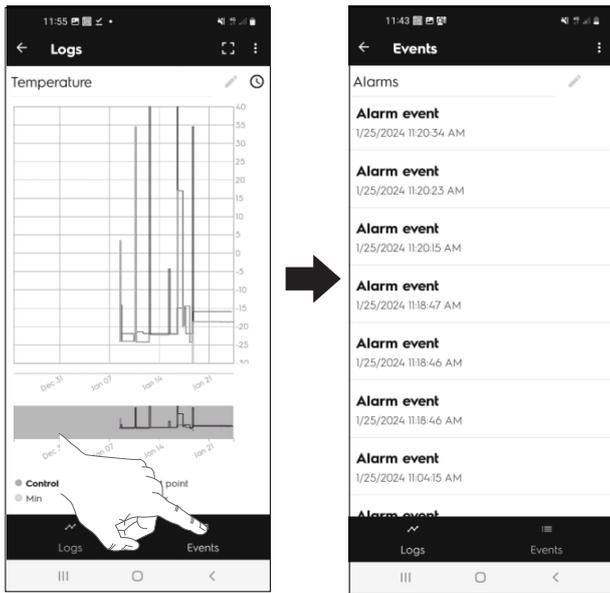
1. Sélectionner export data (exporter des données) ;
2. Régler les options souhaitées (nom et type de fichier à exporter – adresse mail, etc.) ;
3. Exporter le fichier ;



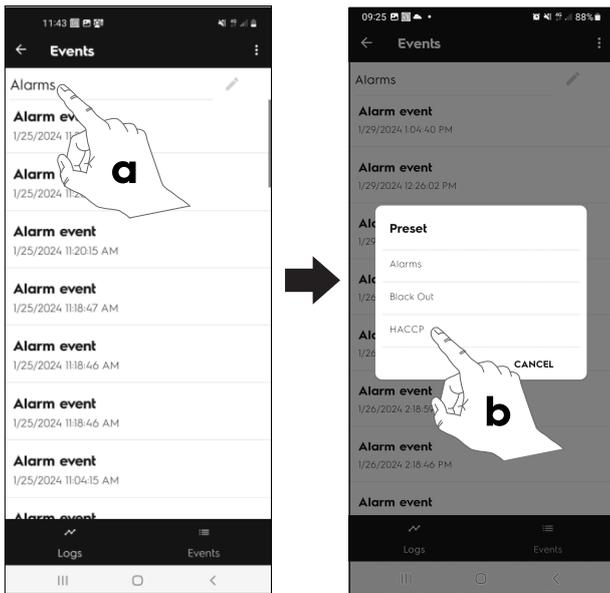
## H.8.2 Événements (vue des données de l'historique)

Appuyer sur  pour visualiser les données de l'historique :

- Liste des alarmes déclenchées



Appuyer sur "Alarmes" pour visualiser les autres données de l'historique



- Black out (Coupure de courant)
- HACCP

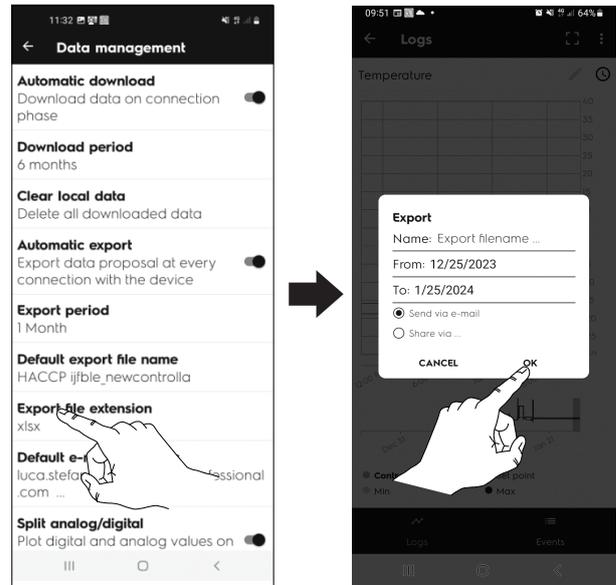
Pour télécharger les données, appuyer sur .

Un menu contextuel s'affiche avec plusieurs options :

- export events (exporter des événements)
- restore events presets (rétablir les pré-réglages des événements)
- settings (réglages)
- refresh (rafraîchir)

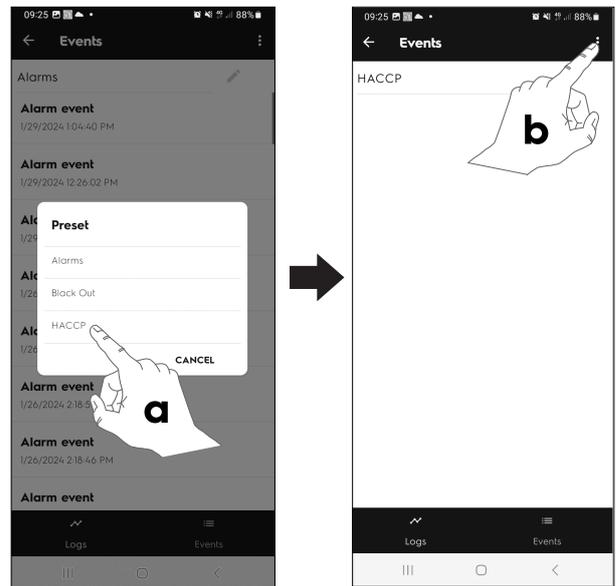
- Sélectionner export data (exporter des données) ;
- Régler les options souhaitées (nom et type de fichier à exporter – adresse mail, etc.) ;

3. Exporter le fichier ;

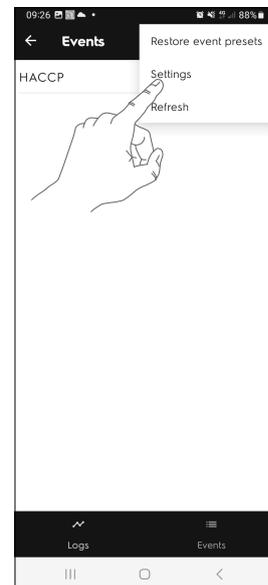


## TÉLÉCHÈGEMENT des données HACCP

1. Ouvrir l'écran HACCP et appuyer sur  ;

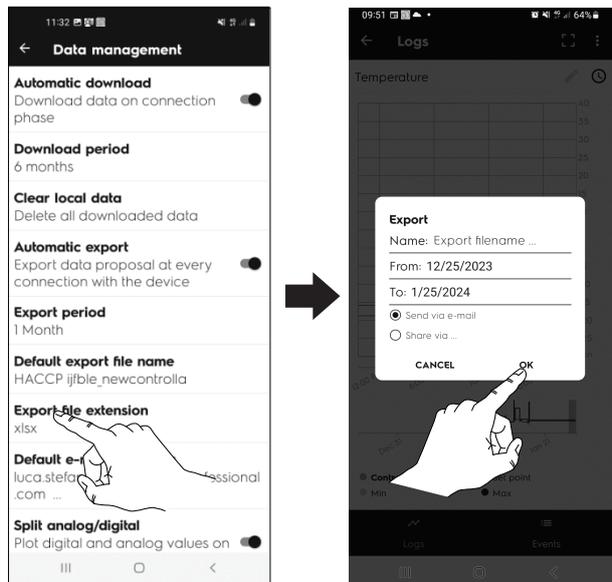


2. Sélectionner Settings (Réglages) ;

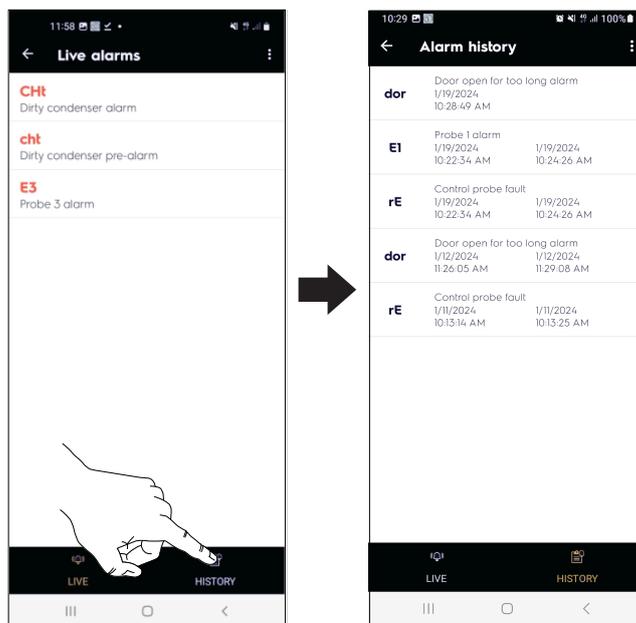


3. Régler les options souhaitées (nom et type de fichier à exporter – adresse mail, etc.) ;

4. Exporter le fichier ;



Appuyer sur l'icône de l'historique pour visualiser l'historique des alarmes.

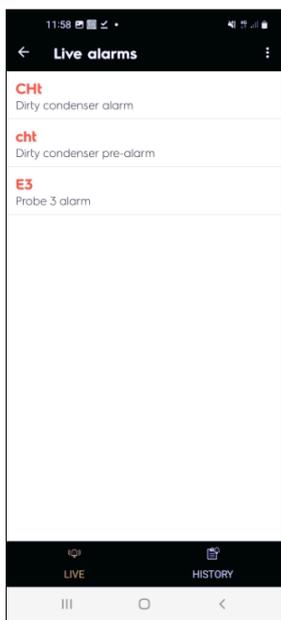


## H.9 ALARMES

L'icône d'alarme allumée en rouge indique que des alarmes sont en cours.

Appuyer sur  pour visualiser les alarmes actives.

Pour la liste complète des alarmes possibles, voir le chapitre J.2 Recherche des pannes.



## I NETTOYAGE ET ENTRETIEN DE L'APPAREIL



### AVERTISSEMENT

Voir "Avertissement et consignes de sécurité".

#### I.1 Entretien courant

##### I.1.1 Informations concernant l'entretien

Les opérations d'entretien relèvent de la responsabilité du propriétaire et/ou de l'utilisateur de l'appareil.



### IMPORTANT

Les problèmes résultant d'un entretien incorrect ou de l'absence d'entretien tel que décrit ci-après annuleront tout recours en garantie.

##### I.1.2 Introduction au nettoyage

Pour plus de détails concernant le nettoyage de l'appareil, voir le paragraphe A.11 Nettoyage du meuble et des accessoires.

##### I.1.3 Nettoyage du compartiment

Possibilité d'enlever les grilles afin de nettoyer à fond la cellule : procéder à cette opération avant de commencer le nettoyage. Pour cette opération, utiliser des produits biodégradables à plus de 90%, éviter les solvants ou les poudres abrasives puis rincer et essuyer.



### ATTENTION

L'appareil présente une grille supplémentaire sur le fond de la cellule. Si la grille a été retirée provisoirement durant le nettoyage, ne pas oublier de la repositionner correctement comme illustré (Rep. "c") pour assurer le fonctionnement de l'appareil :



### I.1.4 Périodes d'inutilisation

Si des périodes d'inactivité sont prévues, prendre les précautions suivantes :

- débrancher l'appareil ou retirer la fiche de la prise de courant ;
- nettoyer soigneusement les pièces internes de l'appareil ;
- enlever tous les aliments se trouvant dans la cellule et nettoyer l'intérieur et les accessoires ;
- passer énergiquement un chiffon légèrement imbibé d'huile de vaseline sur toutes les surfaces en acier inox de façon à appliquer une fine couche de protection ;
- laisser les portes ou tiroirs entrouverts (selon le modèle) pour favoriser la circulation de l'air à l'intérieur et éviter la formation de mauvaises odeurs ;
- Aérer périodiquement les locaux.

## J DÉPANNAGE

### J.1 Introduction

Certaines anomalies peuvent survenir pendant l'utilisation normale de l'appareil. Dans certains cas, il est possible de remédier simplement et rapidement à certains défauts, en suivant les instructions ci-dessous.

Un message d'avertissement ou une alarme décrivant le défaut survenu s'affiche à l'écran (si présent).

#### Si le problème persiste, appeler le SAV :

1. Débrancher l'appareil de l'alimentation principale ;
2. Couper le disjoncteur de protection en amont de l'appareil ;
3. Sans oublier de préciser :

- le type d'anomalie
- le PNC (code produit) de l'appareil
- le Ser. No. (numéro de série de l'appareil).



#### IMPORTANT

Le code PNC et le numéro de série sont indispensables pour l'identification du type d'appareil et de sa date de fabrication.

La plaque signalétique, indiquant le produit et les données techniques, se trouve à l'intérieur de l'appareil. La plaque indiquant le code PNC de l'appareil et le numéro de série se trouve à l'intérieur de la cellule de l'unité.

### J.2 Recherche des pannes

ANOMALIE	TYPE D'ANOMALIE	DESCRIPTION	CAUSES POSSIBLES	Actions
E0 rE	ALARME	Sonde cellule en panne	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Connecteur débranché ;</li> <li>• Sonde et/ou fil de sonde détérioré.</li> </ul>	APPELER LE SAV
E1	ALARME	Sonde évaporateur en panne	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Connecteur débranché ;</li> <li>• Sonde et/ou fil de sonde détérioré.</li> </ul>	APPELER LE SAV
E2	ALARME	Sonde du condenseur en panne	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Connecteur débranché ;</li> <li>• Sonde et/ou fil de sonde détérioré.</li> </ul>	APPELER LE SAV

CLN	ALARME	Alarme nettoyage condenseur	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Position incorrecte de la sonde du condenseur ;</li> <li>• Le condenseur de ventilateur ne fonctionne pas ;</li> <li>• Le condenseur est encrassé ou les trous de la grille sont colmatés ;</li> <li>• Le positionnement de l'unité l'empêche de dissiper la chaleur.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Éliminer les poussières/saletés de la grille d'entrée d'air du condenseur à l'aide d'un aspirateur.</li> <li>• Si l'alarme persiste, appeler le SAV.</li> </ul>
SEr	ALARME	Haute température du condenseur	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Position incorrecte de la sonde du condenseur ;</li> <li>• Le condenseur de ventilateur ne fonctionne pas ;</li> <li>• Le condenseur est encrassé ou les trous de la grille sont colmatés ;</li> <li>• Le positionnement de l'unité l'empêche de dissiper la chaleur.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Éliminer les poussières/saletés de la grille d'entrée d'air du condenseur à l'aide d'un aspirateur.</li> <li>• Si l'alarme persiste, appeler le SAV.</li> </ul>
CN	ALARME	Erreur de communication entre le contrôleur et la LED	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Erreur interne débranchement ;</li> <li>• Cartes électroniques ;</li> <li>• Défaillance de la carte électronique.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• L'appareil continue à fonctionner, mais à fonctionnalités réduites (impossible de détecter l'ouverture des portes) ;</li> <li>• Essayer de mettre l'appareil à l'arrêt/en marche ;</li> <li>• Si le problème persiste, appeler le SAV.</li> </ul>
L'appareil ne s'allume pas.	-----	-----	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Problème d'alimentation électrique</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier que la fiche est introduite correctement dans la prise de courant.</li> <li>• Vérifier que le courant arrive à la prise.</li> <li>• vérifier (selon le modèle) si le fusible présent dans la fiche est du type approprié ; dans le cas contraire, s'adresser au SAV pour remplacer le fusible qui devra présenter des caractéristiques équivalentes à celui qu'il remplace.</li> <li>• Si le problème persiste, appeler le SAV.</li> </ul>
La température interne est trop élevée.	-----	-----	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Porte laissée ouverte</li> <li>• Problème de réglage de thermostat</li> <li>• Charge excessive</li> <li>• Source de chaleur proche de l'appareil</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier que les portes ferment parfaitement.</li> <li>• Vérifier le réglage du thermostat.</li> <li>• Vérifier qu'aucune source de chaleur ne se trouve à proximité de l'appareil.</li> <li>• Vérifier que le produit est chargé correctement.</li> <li>• Si le problème persiste, appeler le SAV.</li> </ul>
L'appareil est excessivement bruyant.	-----	-----	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Groupe pas de niveau ou en contact avec d'autres équipements</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier que l'appareil est d'aplomb. Une position en déséquilibre peut provoquer des vibrations.</li> <li>• Vérifier que l'appareil n'est pas en contact avec d'autres équipements ou pièces susceptibles de faire résonance.</li> <li>• Si le problème persiste, appeler le SAV.</li> </ul>





CE